

Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Langnau Stars					Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitions				
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
44	C	HOFMANN Tim	214372	11:43	44		1										
17	A	WOLFENSBERGER Leandro	214148	27:34	44	21	2										
39	G	FELNER Julius	213003	35:13	64		3										
	G			53:03	64	45	4										
25		SIEBER Moris	217239														
26		THOMA Rebecca	214025														
21		THOMA Lars	214024														
42		URBAN Daniel	215002														
64		WHITTINGHAM Jules	216948														
6		WOLFENSBERGER Liam	214150														
45		BALZANI Luca	217238														
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega													
CLUB 1	Langnau Stars			NCE													
CLUB 2	Gekkos Gerlafingen			NCE													
Lieu / Ort Location / Luogo		Langnau am Albis (ZH)		Date / Datum Date / Data		26.08.2017											
Start / Beginn Début / Inizio		10:36		End / Ende Fin / Fine		12:18		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCB31							
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole												
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo					Cup / Pokal Coupe / Coppa												
Other / Sonstiges Autre / Altro					Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		50										
				No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		214381					
Time Keeper Chronométriseur				213021		HITZ Philipp		COACH									
Official scorer Marqueur				209057		ABLER Andreas		BUTZ Christoph				TOTAL 4					
Referee 1 Arbitre 1				209173		STALDER Heidi						TIME OUT					
Referee 2 Arbitre 2				209361		KÄPPELI Michele Lara						TOTAL 0 min					
Tech, Director Directeur tech.																	
RESULT																	
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO								FINAL									
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2									
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		3		4		8									
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		3		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Gekkos Gerlafingen											
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		2		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma											
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma											
Penalty / Rigori		0		0													
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																	
				No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		204024					
COACH						LÖDDING Olivier		TOTAL 8									
								TIME OUT				TOTAL 2 min					